

**A TANÁCS 2005/586/KKBP EGYÜTTES FELLÉPÉSE****(2005. július 28.)****az Európai Uniónak az Afrikai Nagy Tavak régiójáért felelős különleges képviselője megbízatásának meghosszabbításáról és módosításáról**

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unióról szóló szerződésre és különösen annak 14. cikkére, 18. cikke (5) bekezdésére, valamint 23. cikke (2) bekezdésére,

mivel:

- (1) A Tanács 2003. december 8-án elfogadta az Európai Uniónak az Afrikai Nagy Tavak régiójáért felelős különleges képviselője megbízatásának módosításáról és meghosszabbításáról szóló 2003/869/KKBP együttes fellépést <sup>(1)</sup>.
- (2) A Tanács 2004. június 28-án elfogadta az Európai Uniónak az Afrikai Nagy Tavak régiójáért felelős különleges képviselője megbízatásának meghosszabbításáról és a 2003/869/KKBP együttes fellépés módosításáról szóló 2004/530/KKBP együttes fellépést <sup>(2)</sup>.
- (3) A Tanács 2005. február 2-án elfogadta a 2005/96/KKBP együttes fellépést <sup>(3)</sup> az Európai Uniónak az Afrikai Nagy Tavak régiójáért felelős különleges képviselője megbízatásának módosításáról és 2005. augusztus 31-ig történő meghosszabbításáról.
- (4) A Tanács 2005. május 2-án elfogadta a Kongói Demokratikus Köztársaság (KDK) biztonsági ágazatának reformja keretében az Európai Unió tanács- és segítségnyújtási missziójáról szóló 2005/355/KKBP együttes fellépést <sup>(4)</sup>, amely meghatározta a különleges képviselő konkrét szerepét.
- (5) A 2003/869/KKBP együttes fellépés felülvizsgálata alapján a különleges képviselő megbízatását további hat hónappal meg kell hosszabbítani.
- (6) Az EUKK megbízatását olyan helyzet összefüggésében látja el, amely romolhat és sértheti a közös kül- és biztonságpolitikának a Szerződés 11. cikkében meghatározott célkitűzéseit,

ELFOGADTA EZT AZ EGYÜTTES FELLÉPÉST:

**1. cikk**

Aldo AJELLÓ-nak, mint az Európai Uniónak az Afrikai Nagy Tavak régiójáért felelős különleges képviselőjének a megbízatása 2006. február 28-ig meghosszabbodik.

**2. cikk**

A 2003/869/KKBP együttes fellépés a következőképpen módosul:

1. A 3. cikk helyébe a következő szöveg lép:

**„3. cikk**

A politikai célkitűzések megvalósítása érdekében az EUKK megbízatása a következőkre terjed ki:

- a) szoros kapcsolatot alakít ki és tart fenn az Afrikai Nagy Tavak régiójában zajló béke- és átmeneti folyamatokban részt vevő felekkel, a régió más országaival, az Amerikai Egyesült Államokkal, az egyéb érintett országokkal, az Egyesült Nemzetek Szervezetével (ENSZ), az egyéb érintett nemzetközi szervezetekkel, az Afrikai Unióval (AU), régióbeli egyéb szervezetekkel és azok képviselőivel, valamint egyéb fontos helyi vezetőkkel, annak érdekében, hogy velük együttműködve megerősítse a lusakai és arushai békefolyamatot, illetve a Pretoriában és Luandában megkötött békemegállapodásokat;

<sup>(1)</sup> HL L 326., 2003.12.13., 37. o.

<sup>(2)</sup> HL L 234., 2004.7.3., 13. o.

<sup>(3)</sup> HL L 31., 2005.2.4., 70. o.

<sup>(4)</sup> HL L 112., 2005.5.3., 20. o.

- b) figyelemmel kíséri a felek közötti béke- és átmeneti folyamatot, és adott esetben az Európai Unió tanácsával, illetve támogatásával látja el a feleket;
- c) igény szerint hozzájárul a felek között létrejött béke- és tűzszüneti megállapodások végrehajtásához és diplomáciai megbeszéléseket folytat a felekkel, amennyiben azok a megállapodások szabályait megszegik;
- d) a békefolyamatokkal összefüggésben konstruktív párbeszédbe kezd a megállapodások aláíróival a demokrácia és a jó kormányzás alapvető jogi normái – ideértve az emberi jogok és a jogállamiság – tiszteletben tartásának előmozdítása érdekében;
- e) hozzájárul a gyermekekről, illetve a fegyveres konfliktusról szóló EU-iránymutatás végrehajtásához;
- f) a Nagy Tavak régiójának békéjéről, biztonságáról, demokráciájáról és fejlődéséről szóló konferencia előkészítése kapcsán együttműködik az ENSZ főtitkárának az Afrikai Nagy Tavak régiójáért felelős különmegbízottjával és az AU elnökének különleges megbízottjával, illetve hozzájárul azok munkájához;
- g) jelentést készít az Európai Unió által a béke- és átmeneti folyamathoz nyújtott támogatás lehetőségeiről és az európai uniós kezdeményezések megvalósításának legmegfelelőbb módjáról;
- h) figyelemmel kíséri a felek konfliktus esetén tett azon lépéseit, amelyek a folyamatban levő békefolyamatok kimenetelét negatívan befolyásolhatják;
- i) hozzájárul ahhoz, hogy a régió véleményformálói jobban megértsék az Európai Unió szerepét;
- j) szükség szerint tanácsot és segítséget nyújt a KDK biztonsági ágazatának reformja keretében, különösen politikai iránymutatást ad – helyi szintű feladataik teljesítése érdekében – az EU Rendőri Missziója (»EUPOL Kinshasa«), valamint a kongói hatóságok számára a biztonsági ágazat reformja keretében tanáccsal és segítséggel szolgáló EU-misszió (»EUSEC RD Congo«) vezetőinek.”

2. Az 5. cikk (1) bekezdése helyébe a következő szöveg lép:

„(1) Az EUKK megbízatásával kapcsolatos kiadások fedezésére szolgáló pénzügyi referenciaösszeg 460 000 EUR.”

### 3. cikk

Ez az együttes fellépés az elfogadásának napján lép hatályba.

Ezt az együttes fellépést 2005. szeptember 1-jétől kell alkalmazni.

### 4. cikk

Ezt az együttes fellépést az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* ki kell hirdetni.

Kelt Brüsszelben, 2005. július 28-án.

a Tanács részéről  
az elnök  
J. STRAW